

# ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

2004



2009

*Έγγραφο συνόδου*

16.1.2006

B6-0027/2006

## ΠΡΟΤΑΣΗ ΨΗΦΙΣΜΑΤΟΣ

εν συνέχεια δήλωσης της Επιτροπής

σύμφωνα με το άρθρο 103, παράγραφος 2, του Κανονισμού

των βουλευτών:

- Karl-Heinz Florenz, Eija-Riitta Korhola και Anders Wijkman, εξ ονόματος της Ομάδας PPE-DE
- Guido Sacconi, Dorette Corbey και Edite Estrela, εξ ονόματος της Ομάδας PSE
- Chris Davies, εξ ονόματος της Ομάδας ALDE
- Satu Hassi, εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE
- Liam Aylward, εξ ονόματος της Ομάδας UEN
- Kartika Tamara Liotard, Roberto Musacchio, Umberto Guidoni, Δημητρίου Παπαδημούλη, Jonas Sjöstedt, Paul Verges, Ilda Figueiredo και Willy Meyer Pleite, εξ ονόματος της Ομάδας GUE/NGL
- Johannes Blokland

σχετικά με την κλιματική αλλαγή

## Ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου σχετικά με την κλιματική αλλαγή

*Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,*

- έχοντας υπόψη την 11η Διάσκεψη των Συμβαλλομένων Μερών της Σύμβασης-Πλαισίου των Ηνωμένων Εθνών για την Κλιματική Αλλαγή και την παράλληλη πρώτη συνεδρίαση των Συμβαλλομένων Μερών του προσαρτώμενου στη σύμβαση αυτή Πρωτοκόλλου του Κυότο, που αμφότερες πραγματοποιήθηκαν στο Μόντρεαλ τον Δεκέμβριο του 2005,
- έχοντας υπόψη τα προηγούμενα ψηφίσματά του, και ιδίως το ψήφισμα της 12ης Μαΐου 2005 σχετικά με το σεμινάριο κυβερνητικών εμπειρογνομόνων για την κλιματική αλλαγή και το ψήφισμα της 16ης Νοεμβρίου 2005 σχετικά με τη νίκη στη μάχη κατά της παγκόσμιας κλιματικής αλλαγής,
- έχοντας υπόψη το άρθρο 103, παράγραφος 2, του Κανονισμού του,
  1. χαιρετίζει τη συνολική έκβαση της Διάσκεψης, και ιδίως την έναρξη του διαλόγου για ένα μελλοντικό καθεστώς σχετικά με την κλιματική αλλαγή, στο πλαίσιο όχι μόνο του Πρωτοκόλλου του Κυότο αλλά και της Σύμβασης-Πλαισίου των Ηνωμένων Εθνών για την Κλιματική Αλλαγή· χαιρετίζει επίσης την ικανοποιητική τεχνική πρόοδο που επιτεύχθηκε όσον αφορά τους κανόνες εφαρμογής του υπάρχοντος καθεστώτος σχετικά με την κλιματική αλλαγή·
  2. συγχαίρει την Καναδική Προεδρία για την ενεργητικότητα και το σθένος με τα οποία προετοίμασε τη Διάσκεψη και εν συνεχεία την καθοδήγησε ίσαμε μια επιτυχή έκβαση·
  3. χαιρετίζει την προθυμία που επέδειξαν στο Μόντρεαλ τα συμβαλλόμενα μέρη του Παραρτήματος I του Πρωτοκόλλου του Κυότο να δεχθούν μια δεύτερη περίοδο δέσμευσης μετά το 2012·
  4. χαιρετίζει τη συνεχιζόμενη ηγετική θέση της Ευρωπαϊκής Ένωσης όσον αφορά την προώθηση μιας διεθνούς συμφωνίας στο Μόντρεαλ, αλλά θεωρεί ότι η ΕΕ δεν πρέπει να εφησυχάσει ως προς τον ρόλο της και την προτρέπει να διατηρήσει υψηλό επίπεδο βλέψεων στις μελλοντικές συζητήσεις με τους διεθνείς εταίρους της·
  5. εκφράζει λύπη για το γεγονός ότι οι ΗΠΑ εξακολουθούν να είναι τόσο απρόθυμες να προσχωρήσουν σε οποιαδήποτε αποτελεσματική διεθνή σύμπραξη σχετικά με την κλιματική αλλαγή, αλλά επισημαίνει ότι τουλάχιστον δεν στάθηκαν εμπόδιο για μια συμφωνία στο Μόντρεαλ· επίσης, χαιρετίζει την αυξημένη έμφαση που δίνουν τώρα στην καταπολέμηση της κλιματικής αλλαγής πολλοί σημαντικοί παράγοντες της αμερικανικής κοινωνίας, στους οποίους συμπεριλαμβάνονται μέλη του Κογκρέσου από αμφότερα τα Σώματα και τα κόμματα, πολιτειακοί νομοθέτες, δήμαρχοι, ΜΚΟ και πολλοί παράγοντες της επιχειρηματικής κοινότητας·
  6. χαιρετίζει το γεγονός ότι οι αναπτυσσόμενες χώρες με γρήγορη εκβιομηχάνιση φαίνεται να έχουν διάθεση ουσιαστικότερης συμμετοχής στον διάλογο για την κλιματική αλλαγή

και να εξερευνούν καινοτόμους τρόπους για την καταπολέμηση της κλιματικής αλλαγής και την προσαρμογή σε αυτήν·

7. σημειώνει με ικανοποίηση την έγκριση σειράς σημαντικών μέτρων εφαρμογής που επιδιώκουν να εξασφαλίσουν την κατάλληλη αξιοποίηση των δυνατοτήτων του Πρωτοκόλλου του Κυότο, και ιδίως:
  - (i) την τελική έγκριση των Συμφωνιών του Μαρακές και του Βιβλίου Κανόνων του Κυότο·
  - (ii) τη συμφωνία για κατάλληλο καθεστώς συμμόρφωσης όσον αφορά το Πρωτόκολλο του Κυότο·
  - (iii) την ενίσχυση του Μηχανισμού Καθαρής Ανάπτυξης (CDM), ώστε να έχει επαρκέστερη χρηματοδότηση, λιγότερη γραφειοκρατία και εν γένει περισσότερες δυνατότητες αποτελεσματικής λειτουργίας·
  - (iv) την επαναδρομολόγηση της Κοινής Εφαρμογής (Joint Implementation), ώστε να μπορεί κι αυτή να παίζει σημαντικότερο ρόλο στο μέλλον·
  - (v) την έγκριση 5ετούς προγράμματος για την προσαρμογή στους αντικτύπους της κλιματικής αλλαγής, καθώς εδώ πρόκειται για μέτρα ζωτικής σημασίας που συμπληρώνουν τα μέτρα ανάσχεσης·
8. χαιρετίζει το γεγονός πως στο Μόντρεαλ αναγνωρίστηκε όχι μόνο ότι χρειάζεται να υπάρξει μια νέα περίοδος δέσμευσης για τις χώρες του Παραρτήματος I του Πρωτοκόλλου του Κυότο, αλλά και ότι δεν πρέπει να υπάρξει μεσοδιάστημα ανάμεσα στην πρώτη και τη δεύτερη περίοδο δέσμευσης· πιστεύει ότι αυτό πρέπει να οδηγήσει στην κατανόηση του επείγοντος χαρακτήρα των νέων συνομιλιών, αφού αυτές πρέπει να ολοκληρωθούν εγκαίρως ώστε να υπάρχει αρκετός χρόνος για την ολοκλήρωση της διαδικασίας επικύρωσης· υπενθυμίζει εν προκειμένω το αίτημά του, που διατυπώθηκε στο ψήφισμά του της 16ης Νοεμβρίου 2005, να υπάρξει χρονικό όριο –το τέλος του 2008– για την επίτευξη συμφωνίας για μελλοντικές δεσμεύσεις σχετικά με το κλίμα·
9. σημειώνει ότι τα συμβαλλόμενα μέρη του Πρωτοκόλλου του Κυότο πρέπει να υποβάλουν τις αρχικές παρατηρήσεις τους έως τις 15 Μαρτίου 2006 και ότι η πρώτη συνεδρίαση της σχετικής ομάδας εργασίας έχει προβλεφθεί για τον Μάιο του 2006·
10. χαιρετίζει επίσης την έναρξη, στο ευρύτερο πλαίσιο της Διάσκεψης, ενός διαλόγου με στόχο την ανάπτυξη αποτελεσματικών και κατάλληλων εθνικών και διεθνών αποκρίσεων στην κλιματική αλλαγή, στις οποίες να μπορούν να συμμετέχουν όλες οι χώρες· σημειώνει περαιτέρω ότι αυτό θα οργανωθεί υπό μορφή εργαστηρίων, ότι ζητείται από τα συμβαλλόμενα μέρη να υποβάλουν τις αρχικές απόψεις τους έως τις 15 Απριλίου 2006 και ότι προβλέπεται έκθεση σχετικά με τα ζητήματα που θα τεθούν κατά τις δύο προσεχείς διασκέψεις των συμβαλλομένων μερών (COP 12 και COP 13)·
11. ζητεί να υπάρξει εντατικός διάλογος ανάμεσα στο Κοινοβούλιο, την Επιτροπή και το Συμβούλιο καθώς θα πλησιάζουν όλες αυτές οι προθεσμίες·

12. επιμένει ότι η ΕΕ πρέπει να προτείνει μια φιλόδοξη ατζέντα και για τις δύο σειρές συνομιλιών, στο πλαίσιο τόσο του Πρωτοκόλλου του Κυότο όσο και της Διάσκεψης·
13. υπενθυμίζει δύο καίριους στρατηγικούς στόχους που εκτέθηκαν στο ψήφισμά του της 16ης Νοεμβρίου 2006:
  - (i) περιορισμός της μέσης παγκόσμιας αύξησης της θερμοκρασίας σε 2° C πάνω από τα προ της εκβιομηχάνισης επίπεδα·
  - (ii) ανάληψη δέσμευσης των αναπτυγμένων χωρών για μεγάλες μειώσεις των εκπομπών, κατά 30% έως το 2020 και 60-80% έως το 2050·
14. ζητεί διεξοδική επανεξέταση των πλεονεκτημάτων και μειονεκτημάτων των καινοτόμων προσεγγίσεων που συμπληρώνουν τις νέες υποχρεωτικές μειώσεις για τις εκβιομηχανισμένες χώρες του Παραρτήματος Ι, όπως π.χ. της έννοιας της συστολής και σύγκλισης καθώς και της προτεινόμενης «μεθόδου της τομεακής δέσμευσης», βάσει της οποίας οι κυριότερες αναπτυσσόμενες χώρες θα έθεταν εθελοντικούς στόχους εντάσεως αερίων θερμοκηπίου για τους βασικούς βιομηχανικούς τομείς και θα λάμβαναν κίνητρα σε επίπεδο αγοράς και τεχνολογίας για την υπέρβαση των στόχων αυτών·
15. υπενθυμίζει την υποστήριξή του προς τη συνέχιση της χρησιμοποίησης ευέλικτων μηχανισμών και προς τον μακροπρόθεσμο στόχο μιας παγκόσμιας αγοράς εκπομπών άνθρακα με βάση το «ανώτατο όριο και εμπορία» (cap and trade)·
16. ζητεί διεξοδική εξερεύνηση των δυνατοτήτων που ανοίγουν οι νέες τεχνολογίες, όπως οι τεχνολογίες των ανανεώσιμων πηγών ενέργειας και η παγίδευση και αποθήκευση του άνθρακα·
17. θεωρεί ότι οι εκβιομηχανισμένες χώρες του Παραρτήματος Ι πρέπει να εξακολουθήσουν να παίζουν καθοριστικό ρόλο στην αντιμετώπιση της κλιματικής αλλαγής σε παγκόσμιο επίπεδο· καλεί εν προκειμένω τα συμβαλλόμενα μέρη του Παραρτήματος Ι του Πρωτοκόλλου του Κυότο να ανταποκριθούν στις υπάρχουσες δεσμεύσεις τους και να θέσουν φιλόδοξους στόχους για μια δεύτερη περίοδο δέσμευσης μετά το 2012· καλεί επιπλέον όσες εκβιομηχανισμένες χώρες δεν έχουν επικυρώσει το Πρωτόκολλο του Κυότο να επανεξετάσουν τη θέση τους, να λάβουν δραστικά μέτρα στο εσωτερικό τους και να αναλάβουν ενεργό ρόλο στις μελλοντικές διεθνείς διαπραγματεύσεις, με την προοπτική να συμμετάσχουν στο μελλοντικό καθεστώς σχετικά με την κλιματική αλλαγή·
18. τονίζει πόσο κρίσιμη σημασία έχει η συμμετοχή των αναπτυσσόμενων χωρών με γρήγορη εκβιομηχάνιση στο μελλοντικό διεθνές καθεστώς σχετικά με την κλιματική αλλαγή, ενώ παράλληλα θα γίνονται σεβαστοί οι ζωτικοί προβληματισμοί τους για την προώθηση της οικονομικής τους ανάπτυξης και την καταπολέμηση της φτώχειας· σημειώνει την απροθυμία των χωρών αυτών να δεχθούν στην παρούσα φάση δεσμευτικούς στόχους μείωσης των εκπομπών, αλλά ελπίζει ότι αυτό τελικά θα καταστεί δυνατόν και θεωρεί ότι η υιοθέτηση εθελοντικών τομεακών στόχων θα μπορούσε να αποτελέσει ένα χρήσιμο πρώτο βήμα· πιστεύει περαιτέρω ότι η προώθηση μιας τεχνολογικής σύμπραξης ανάμεσα στις αναπτυγμένες και τις αναπτυσσόμενες χώρες θα βοηθήσει τις τελευταίες να προωθήσουν τη συνεχιζόμενη οικονομική τους ανάπτυξη, αλλά σε βάση περισσότερο βιώσιμη και φιλική προς το κλίμα·

19. επιμένει ότι οι επιμέρους χώρες της ΕΕ καθώς και η ΕΕ ως σύνολο πρέπει να ανταποκριθούν στις υπάρχουσες δεσμεύσεις τους, δεδομένου ότι η ηγετική θέση της ΕΕ στις διεθνείς συνομιλίες θα υπονομευθεί αν αυτό δεν επιτευχθεί· αναλαμβάνει εν προκειμένω να δρομολογήσει μια συστηματικότερη παρακολούθηση της εσωτερικής δράσης της ΕΕ σχετικά με την κλιματική αλλαγή και του βαθμού απόδοσης των υπαρχόντων μέτρων·
20. τονίζει πόσο θεμελιώδη σημασία έχει μια ολοκληρωμένη προσέγγιση της ΕΕ όσον αφορά την πολιτική σχετικά με την κλιματική αλλαγή, στο πλαίσιο της οποίας οι τομεακές πολιτικές για τη διατήρηση της ενέργειας και τις ανανεώσιμες πηγές ενέργειας, για τις μεταφορές, για τη γεωργία, για τη βιομηχανία, για την έρευνα και ανάπτυξη κτλ. θα συμπληρώνουν και δεν θα αντικρούουν η μία την άλλη· υπενθυμίζει τις διάφορες συγκεκριμένες προτάσεις του για τον σκοπό αυτό, οι οποίες περιέχονται στο ψήφισμά του της 16ης Νοεμβρίου 2005·
21. ζητεί ταχεία επανεξέταση των σχετικών ευέλικτων μηχανισμών:
- (i) λειτουργία του Ευρωπαϊκού Συστήματος Εμπορίας Εκπομπών, τρόποι περαιτέρω βελτιώσής του (π.χ. με την εξέταση εναλλακτικών λύσεων για τα κεκτημένα δικαιώματα, όπως η συγκριτική αξιολόγηση και η δημοπράτηση), τρόποι περαιτέρω διεύρυνσης του πεδίου εφαρμογής του ώστε να συμπεριληφθούν οι αεροπορικές μεταφορές και άλλοι τομείς, και τέλος τρόποι σύνδεσής του με τα συστήματα άλλων χωρών·
  - (ii) χρησιμοποίηση του Μηχανισμού Καθαρής Ανάπτυξης και της Κοινής Εφαρμογής από τις χώρες της ΕΕ και τρόποι περαιτέρω προώθησης της χρησιμοποίησης των μηχανισμών αυτών·
22. υπογραμμίζει την ανάγκη μιας αποτελεσματικής επικοινωνιακής στρατηγικής της ΕΕ για τα ζητήματα της κλιματικής αλλαγής, που να καλύπτει την ενδεδειγμένη δημοσιότητα των τελευταίων επιστημονικών στοιχείων για τους αντικτύπους της κλιματικής αλλαγής, το κόστος της αδράνειας, την παροχή διεξοδικών πληροφοριών για την περιεκτικότητα όλων των προϊόντων και υπηρεσιών σε άνθρακα, τις προτάσεις πολιτικής που διατυπώνει η ΕΕ, τη σημερινή κατάσταση των διεθνών διαπραγματεύσεων, καθώς και τα συγκεκριμένα βήματα που θα πρέπει να γίνουν σε επίπεδο ΕΕ, κρατών μελών και πολίτη·
23. καλεί όλες τις σχετικές επιτροπές και αντιπροσωπείες του να συνεργασθούν στενά για τα ζητήματα της κλιματικής αλλαγής, ώστε οι πρωτοβουλίες του σε επίπεδο ενεργειακής πολιτικής, μεταφορών, γεωργίας, έρευνας και ανάπτυξης κτλ. να είναι καλύτερα συντονισμένες με τους στόχους στον τομέα της κλιματικής αλλαγής, και τα ζητήματα της κλιματικής αλλαγής να τίθενται τακτικά σε επίπεδο διακοινοβουλευτικής αντιπροσωπείας και στο πλαίσιο του Διατλαντικού Νομοθετικού Διαλόγου·
24. εκφράζει εκ νέου τη συνεχιζόμενη δυσαρέσκειά του για τον αποκλεισμό των βουλευτών του που συμμετέχουν σε αντιπροσωπείες της ΕΕ από την παρακολούθηση των συνεδριάσεων συντονισμού της ΕΕ και ζητεί την ταχεία επίλυση του προβλήματος αυτού, ει δυνατόν πριν από την COP 12 του Νοεμβρίου 2006·

25. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή, στις κυβερνήσεις και τα κοινοβούλια των κρατών μελών καθώς και στη Γραμματεία της Σύμβασης-Πλαισίου των Ηνωμένων Εθνών για την Κλιματική Αλλαγή (UNFCCC), με αίτηση να διανεμηθεί σε όλα τα εκτός ΕΕ συμβαλλόμενα μέρη.